



Cyfarfod

## IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG

Dyddiad ac Amser

**10.00 y.b., DYDD IAU, 25AIN GORFFENNAF, 2024**

Lleoliad

### Cyfarfod Rhithiol

\*I gael mynediad cyhoeddus i'r cyfarfod, cysylltwch â ni

Pwynt Cyswllt

**Lowri Haf Evans**

**01286 679878**

**[lowrihafevans@gwynedd.llyw.cymru](mailto:lowrihafevans@gwynedd.llyw.cymru)**

(Dosbarthwyd Dydd Mercher, 17 Gorffennaf 2024)

## **IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG**

### **AELODAETH (3)**

Y Cynghorwyr

Linda Ann Jones

Elfed Williams (Cadeirydd)

John Brynmor Hughes

Huw Rowlands (Eilydd)

### **Aelodau Lleol**

Jac y Do - Cynghorydd Cai Larsen  
MotoCamp Cymru – Cynghorydd Dyfrig Siencyn

# R H A G L E N

## 1. YMDDIHEURIADAU

I dderbyn unrhyw ymddiheuriadau am absenoldeb

## 2. DATGAN BUDDIANT PERSONOL

I dderbyn unrhyw ddatganiad o fuddiant personol

## 3. MATERION BRYS

Nodi unrhyw eitemau sy'n fater brys ym marn y cadeirydd fel y gellir eu hystyried

## 4. CAIS AM DRWYDDED EIDDO

5 - 7

JAC Y DO, CLWB CEIDWADWYR, CAERNARFON, GWYNEDD  
LL55 1RT.

I ystyried y cais

## 5. CAIS AM DRWYDDED EIDDO

8 - 10

MOTOCAMP CYMRU, FFORDD PEN Y CEFN, DOLGELLAU, LL40 2ES

I ystyried y cais

## **TREFN MEWN GWRANDAWIADAU TRWYDDEDU**

1. Adroddiad ysgrifenedig gan yr Adain Trwyddedu gydag argymhelliad.
2. Gall aelodau'r is-bwyllgor ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
3. Ar ddisgresiwn y Cadeirydd gall yr ymgeisydd neu ei gynrychiolydd ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
4. Gall yr ymgeisydd a/neu ei gynrychiolydd ymhelaethu ar ei gais ac yna galw tystion
5. Gall aelodau'r is-bwyllgor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd a/neu ei gynrychiolydd
6. Ar ddisgresiwn y Cadeirydd gall cynrychiolydd y Cyngor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd
7. Gwahoddiad i bob Ymgynghorai gefnogi unrhyw sylwadau ysgrifenedig
8. Gall cynrychiolydd y Cyngor a'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd grynhoi eu hachos.

**Atgoffir oll o'r pedwar egwyddor i'w hystyried wrth benderfynu ar y ceisiadau, sef:**

- 1) Rhwystro Trosedd ac Anrhefn;**
- 2) Diogelwch y Cyhoedd;**
- 3) Rhwystro Niwsans Cyhoeddus; ac**
- 4) Amddiffyn plant rhag niwed:**

# Eitem 4

<b>PWYLLGOR:</b>	<b>IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG</b>
<b>DYDDIAD:</b>	<b>25/07/2024</b>
<b>TEITL:</b>	<b>CAIS AM DRWYDDED EIDDO – Jac Y Do, Clwb y Ceidwadwyr, Caernarfon, Gwynedd LL55 1RT</b>
<b>PWRPAS:</b>	<b>ER PENDERFYNIAD</b>
<b>AWDUR:</b>	<b>PENNAETH YR ADRAN AMGYLCHEDD</b>

## **1 CAIS A DDERBYNIWYD**

- 1.1 Atodir cais am drwydded eiddo ar gyfer Jac Y Do, Clwb y Ceidwadwyr, Caernarfon, Gwynedd LL55 1RT. Mae'r ymgeisydd, Non Edwards, yn gwneud cais am drwydded eiddo ar gyfer tafarn a bwyty yng Nghaernarfon.
- 1.2 Mae'r cais yn cael ei gyflwyno mewn perthynas â Cherddoriaeth Fyw ac wedi'i Recordio y Tu Mewn, Lluniaeth Hwyr yn y Nos ar yr Eiddo a Chyflenwi Alcohol ar ac oddi ar yr Eiddo.
- 1.3 Mae swyddogion yr Awdurdod Trwyddedu yn fodlon bod tystiolaeth ddigonol bod y cais wedi'i gyflwyno'n unol â gofynion Deddf Trwyddedu 2003 a'r rheoliadau perthnasol, a'i fod felly yn ddilys.

Gweler y tabl isod am fanylion oriau arfaethedig y gweithgareddau trwyddedu:

### **Oriau Agor:**

**Dydd Sul 12:00 – 00:30**

**Dydd Llun 12:00 – 00:30**

**Dydd Mawrth 12:00 – 00:30**

**Dydd Mercher 12:00 – 00:30**

**Dydd Iau 12:00 – 00:30**

**Dydd Gwener 12:00 – 00:30**

**Dydd Sadwrn 12:00 – 00:30**

**Nos Galan - 12:00 – 4:00**

**Ddydd Gŵyl San Steffan - 12:00-03:00**

### **Gweithgareddau Trwyddedig:**

#### **Cerddoriaeth Fyw - Tu mewn yn unig:**

**Dydd Sul 12:00 – 23:00**

**Dydd Llun 12:00 – 23:00**

**Dydd Mawrth 12:00 – 23:00**

**Dydd Mercher 12:00 – 23:00**

**Dydd Iau 12:00 – 23:00**

**Dydd Gwener 12:00 – 23:00**

**Dydd Sadwrn 12:00 – 23:00**

#### **Cerddoriaeth wedi'i Recordio - Tu mewn yn unig:**

**Dydd Sul 12:00 - 00:00**

**Dydd Llun 12:00 - 00:00**

**Dydd Mawrth 12:00 - 00:00**

**Dydd Mercher 12:00 - 00:00**

**Dydd Iau 12:00 - 00:00**

**Dydd Gwener 12:00 - 00:00**

**Dydd Sadwrn 12:00 - 00:00**

#### **Lluniaeth hwyr yn y nos - Tu mewn yn unig**

Dydd Sul 23:00 - 23:30  
Dydd Llun 23:00 - 23:30  
Dydd Mawrth 23:00 - 23:30  
Dydd Mercher 23:00 - 23:30  
Dydd Iau 23:00 - 23:30  
Dydd Gwener 23:00 - 23:30  
Dydd Sadwrn 23:00 - 23:30

### Cyflenwi Alcohol - Ar ac oddi ar yr Eiddo

Dydd Sul 12:00 - 23:30  
Dydd Llun 12:00 - 23:30  
Dydd Mawrth 12:00 - 23:30  
Dydd Mercher 12:00 - 23:30  
Dydd Iau 12:00 - 23:30  
Dydd Gwener 12:00 - 23:30  
Dydd Sadwrn 12:00 - 23:30

Mae'n debygol y bydd y sefydliad yn cau yn gynharach nag 1, ond mae hyn yn rhoi amser i'r cwsmeriaid orffen eu diodydd. Gallai'r amrywiadau gynnwys:

- Nos Galan
- Noswyl Nadolig
- Dydd Gŵyl San Steffan

### 2. Mesurau a argymhellir gan yr ymgeisydd i hyrwyddo'r amcanion trwyddedu

- Mae'r ymgeisydd yn anelu i ymuno a gweithio gyda Chynllun *Pub Watch* Caernarfon.
- Bydd CCTV yn ei le a bydd yn cadw recordiadau am 30 diwrnod. Bydd dau gamera y tu allan i'r adeilad a chwech y tu fewn.
- Bydd gan Jac y Do bolisi dim goddefgarwch ar gyffuriau ac ymddygiad treisgar tuag at aelodau o staff ac aelodau o'r cyhoedd.
- Mae larymau tân wedi cael eu lleoli yn yr eiddo ac mae'r holl lwybrau allanfeydd tân wedi cael eu marcio'n amlwg.
- Bydd llyfr adrodd digwyddiadau / damweiniau hefyd tu ôl y bar i gadw cofnod manwl o unrhyw ddamweiniau a bydd hyn yn cael ei ysgrifennu ar noson y digwyddiad.
- Bydd llygredd swm yn cael ei reoli drwy fynedfa gyda drws dwbl.
- Bydd polisi Her 25 yn cael ei weithredu yn yr eiddo a bydd yr holl staff nad ydynt yn berchen ar drwydded bersonol yn derbyn hyfforddiant cydnabyddedig swyddogol mewn atal gwerthiant alcohol i blant dan oed.

Gweler rhan M o'r cais am y rhestr llawn o fesurau a argymhellir gan yr ymgeisydd i hyrwyddo'r Amcanion Trwyddedu.

### 3. YMGYNGHORIAD

Yn dilyn ymgynghori ar y cais, derbyniwyd yr ymatebion a ganlyn -

<b>YMATEBION</b>	<b>SYLWADAU</b>
Iechyd yr Amgylchedd	Gwrthwynebiad

#### 3.1 Gwrthwynebiad gan Iechyd yr Amgylchedd

- 3.2 Mae'r Adran hefyd wedi bod yn delio gyda'r cais cynllunio ar gyfer y safle hwn. Nid oes gan yr eiddo ganiatâd cynllunio i gael ei ddefnyddio fel tafarn ar hyn o bryd. Nid oedd yr ystyriaethau rheoli swm wedi cael sylw digonol yn y cais cynllunio, ac mae swyddogion Gwarchod y Cyhoedd (Iechyd yr Amgylchedd) wedi gwneud cais bod angen ymgymryd ag asesiad swm ac

inswleiddio sŵn a mesuriadau lliniaru, er mwyn sicrhau nad yw sŵn o'r eiddo yn achosi niwsans statudol. Mae adeilad gyda thai preswyl wedi'i leoli yng nghefn yr adeilad, fflatiau uwchben a thai preswyl dros y ffordd. Mae'r swyddogion yn bryderus y gallai sŵn ddod o'r safle.

**Gweler yr atodiad ar gyfer y sylwadau llawn gan Iechyd yr Amgylchedd.**

#### **4 ARGYMHELLIAD**

Argymhellir i'r Pwyllgor hwn ystyried gwrthwynebiad Iechyd yr Amgylchedd ac ystyried cymhwyso mesurau lliniaru sŵn i'r Atodlen Weithredol os am gymeradwyo'r cais; yn unol â Deddf Trwyddedu 2003.

# Eitem 5

<b>PWYLLGOR:</b>	<b>IS - BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG</b>
<b>DYDDIAD:</b>	<b>25 GORFFENNAF 2024</b>
<b>TEITL:</b>	<b>CAIS AM DRWYDDED EIDDO – MOTOCAMP WALES, Ffordd Pen Y Cefn, Dolgellau, LL40 2ES</b>
<b>PWRPAS:</b>	<b>ER PENDERFYNIAD</b>
<b>AWDUR:</b>	<b>PENNAETH AMGYLCHEDD</b>

## 1. CAIS A DDERBYNIWYD

2. Atodir cais am drwydded eiddo ar gyfer Moto camp Wales, Ffordd Pen Y Cefn, Dolgellau, LL40 2ES wedi ei gyflwyno gan Miss Stephanie Jeavons o Motojunkies Ltd. Mae Motojunkies wedi ei leoli yn yr hen glwb Golff yn Nolgellau sydd nawr yn cynnwys Tŷ clwb ac amryw o gaeau o'i hamgylch. Mae'r clwb yn cynnig gwyliau ar gyfer bobl sydd a diddordeb mewn gwyliau beicio, a'r bwriad yw i allu cynnig gwerthu alcohol ac adloniant ar gyfer y cwsmeriaid.
  - 2.1 Mae'r ymgeisydd yn ceisio am drwydded eiddo i: Werthu alcohol i gwsmeriaid sydd yn aros hefo nhw ar y safle (ar yr eiddo) o 14:00 – 02:00, o ddydd Llun i Sul. Cerddoriaeth byw yn ystod gweithgareddau penwythnos (tu fewn a thu allan) rhwng 12:00 a 23:30 ar dydd Gwener, Sadwrn a Sul. Cerddoriaeth wedi recordio (tu fewn a thu allan) eto o 12:00 hyd at 23:30 ar ddydd Gwener, Sadwrn a Sul.
  - 2.2 Mae swyddogion yr Awdurdod Trwyddedu yn fodlon fod tystiolaeth ddigonol fod y cais wedi ei gyflwyno yn unol â gofynion y Ddeddf Drwyddedu 2003 a'r rheoliadau perthnasol ac felly yn ddilys.
  - 2.3 Fe dderbyniwyd sylwadau ar y cais ac felly mae wedi ei gyfeirio i wrandawriad o'r Is Bwyllgor hwn am benderfyniad.

Gweler y tabl amgaeedig am fanylion yr oriau arfaethedig:

<b>Trwydded Arfaethedig/Proposed Licence</b>
<b>Cyflenwi Alcohol/Supply of Alcohol: Ar ac oddi ar yr Eiddo :: Both on and off the Premises</b> Dydd Sul/Sunday: 14:00 - 02:00 Dydd Llun/Monday: 14:00 – 02:00 Dydd Mawrth/Tuesday: 14:00 – 02:00 Dydd Mercher/Wednesday: 14:00 – 02:00 Dydd Iau/Thursday: 14:00 – 02:00 Dydd Gwener/Friday: 14:00 – 02:00 Dydd Sadwrn/Saturday: 14:00 – 02:00
<b>Cerddoriaeth wedi ei Recordio/Recorded Music: Dan do ac Awyr Agored :: Indoors and Outdoors</b> Dydd Sul/Sunday: 12:00 – 23:30 Dydd Llun/Monday: Dydd Mawrth/Tuesday: Dydd Mercher/Wednesday: Dydd Iau/Thursday: Dydd Gwener/Friday: 12:00 – 23:30 Dydd Sadwrn/Saturday: 12:00 – 23:30



## **Cerddoriaeth byw/Live Music: Dan do ac Awyr Agored :: Indoors and Outdoors**

Dydd Sul/Sunday: 12:00 – 23:30

Dydd Llun/Monday:

Dydd Mawrth/Tuesday:

Dydd Mercher/Wednesday:

Dydd Iau/Thursday:

Dydd Gwener/Friday: 12:00 – 23:30

Dydd Sadwrn/Saturday: 12:00 – 23:30

### **3. Mesurau a argymhellir gan yr ymgeisydd i hyrwyddo'r amcanion trwyddedu**

Mae'r mesurau a argymhellir gan yr ymgeisydd yn atodlen weithredol y cais yn cynnwys y canlynol –

- Mae gennym system teledu cylch gyfyng yn weithredol ar y safle, a byddwn hefyd yn ychwanegu mwy.
- Mesuriadau diogelwch tan priodol mewn lle yn cynnwys manau dianc clir a goleuadau argyfwng yn yr ardaloedd cyhoeddus.
- Arwyddion i fynnu yn gofyn i gwsmeriaid adael yn dawel.
- Hyfforddi staff ar sut i ddelio hefo ymddygiad meddwol.

Gweler manylion llawn y mesurau a argymhellir yn rhan M y cais a welir yn yr atodiad .

### **4. YMGYNGHORIAD**

Fe ymgynghorwyd ar y cais, ac fe dderbyniwyd ymatebion fel a ganlyn -

<b>YMATEBION</b>	<b>SYLWADAU</b>
Heddlu Gogledd Cymru	Ychwanegu amodau ychwanegol i'r Drwydded
Gwasanaeth Tan	Dim gwrthwynebiad
Tîm Bwyd, Gwarchod y Cyhoedd	Dim gwrthwynebiad
Gwasanaeth Gwarchod y Cyhoedd	Gwrthwynebiad

### **3 Sylwadau Gwasanaeth Gwarchod y Cyhoedd**

- 3.1 Ar ôl adolygu'r cais am drwydded eiddo newydd yn Motocamp Wales, roedd pryderon y gallai'r cais am gerddoriaeth awyr agored (yn fyw ac wedi'i recordio) danseilio'r amcanion trwyddedu, yn enwedig o ran atal niwsans cyhoeddus .
- 3.2 Yn dilyn Digwyddiad Dros Dro y llynedd, derbyniodd y gwasanaeth gwynion am sŵn. Roedd y rhan fwyaf o'r cwynion oherwydd sŵn traffig, ond 'roedd cwynion am sŵn o'r eiddo/safle ei hun. Fodd bynnag, roeddem yn fodlon bod y staff wedi delio a'r cwynion hyn gynted ag y cawsant wybod amdanynt.
- 3.3 Credwyd y gallai caniatáu cerddoriaeth fyw y tu allan tan 23:30 pob dydd Gwener i ddydd Sul achosi niwsans cyhoeddus i drigolion cyfagos. Gallai caniatáu cerddoriaeth wedi'i recordio y tu allan tan 23:30 hefyd annog cwsmeriaid i ymgynnull y tu allan a chynyddu'r risg o achosi niwsans.

- 3.4 Nid oes gan yr adran unrhyw wrthwynebiad i'r oriau agor, nac i'r oriau ar gyfer cerddoriaeth fyw/wedi recordio a gwerthu alcohol – o dan do.
- 3.5 Ar ôl trafod a chyfaddawdu gyda'r ymgeisydd, mae'r adran wedi penderfynu caniatáu hyd at 4 digwyddiad y flwyddyn galendr ar gyfer cerddoriaeth awyr agored yn ystod y cyfnod y gofynnwyd amdano, sef 12:00 – 23:30.

#### **4 Sylwadau'r Heddlu**

- 4.1 O ran digwyddiadau. Mae'r Heddlu wedi gofyn i'r ymgeisydd ystyried i'r amodau ychwanegol isod gael i'w ychwanegu i'r drwydded:

Cyffredinol:

Creu cynlluniau rheoli diogelwch digwyddiadau manwl ar gyfer pob digwyddiad unigol a fydd yn cael eu trafod gyda Heddlu Gogledd Cymru a Chyngor Gwynedd, a chytunir â phob aelod o'r Grŵp Cynghori ar Ddiogelwch (SAG) a'u gweithredu gan Drefnwyr y Digwyddiad.

Bydd pob digwyddiad yn gofyn am gymeradwyaeth Heddlu Gogledd Cymru a Chyngor Gwynedd drwy gyflwyno Aseidiadau Risg priodol ar gyfer digwyddiadau a Cynllun Rheoli.

Atal Trosedd ac Anhrefn:

Bydd mesurau i atal trosedd ac anhrefn a rheoli torf yn cael eu cytuno gyda'r heddlu ac aelodau eraill o'r SAG a'u hymgorffori yng Nghynllun Rheoli Digwyddiadau a'u gweithredu gan drefnwyr y digwyddiad.

Diogelwch y Cyhoedd:

Bydd gan bob digwyddiad gynllun rheoli digwyddiadau diogelwch pwrpasol. Bydd mesurau i sicrhau diogelwch y cyhoedd yn cael eu trafod ag aelodau'r SAG a'u hymgorffori yn y Cynllun Rheoli Digwyddiadau a'u gweithredu gan Drefnwyr y Digwyddiad.

#### **5. ARGYMHELLIAD**

**5.1 Yn unol â Deddf Trwyddedu 2003, ac o ystyried y sylwadau a dderbyniwyd; argymhellir bod y Pwyllgor yn CANIATAU y cais cyn belled a bod yr ymgeisydd yn cytuno i gyfaddawd Adran Gwarchod Y Cyhoedd, ac i ychwanegu'r amodau ychwanegol ar gais yr Heddlu.**